

### 3. VĚNEČEK

DER KRANZ • THE CROWN

Allegro

*p*

Ji - dú - žen - ci z ro - li,  
Mit den - gold'nen Äh - ren  
Reap - ers - now are ri - ding

*p*

Ji - dú - žen - ci z ro - li,  
Mit den - gold'nen Äh - ren  
Reap - ers - now are ri - ding

Allegro

[cresc.]

při - kry - vaj - te sto - uy, sto - uy - ja - bo - ro - vé, u - žiř - ky kle -  
heim die Schnitter keh - ren, Ti - sche sollt ihr dek - ken, Loff - lein nicht ver -  
home - wards twards the sta - ble; they will need re - fresh - ing; rich - ly load the

[cresc.]

při - kry - vaj - te sto - uy, sto - uy - ja - bo - ro - vé, u - žiř - ky kle -  
heim die Schnitter keh - ren, Ti - sche sollt ihr dek - ken, Loff - lein nicht ver -  
home - wards twards the sta - ble; they will need re - fresh - ing; rich - ly load the

cresc.

*dimin.*

*pp*

no - vé. Kdo mně pro ně pã - jde,  
ges - sen. Her sie mir will brin - gen,  
ta - ble! And the lad who brings them,

*dimin.*

*pp*

no - vé. ten můj mi - úý bu - de;  
ges - sen. der soll mich er - rin - gen;  
ta - ble! he will win my ring then;

*dimin.*

*pp*

17 *rit.* *[p] a tempo*

kdo mně pro ně — pů — jde, Šeu mně pro ně  
 wer sie mir will — brin — gen. Brach-te — sie mein  
 and the lad who brings them, While the food I

*rit.* *[p] a tempo*

ten můj mi — uý — bu — de. Šeu mně pro ně  
 der soll mich er — rin — gen. Brach-te — sie mein  
 he will win my — ring then. While the food I

*rit.* *[p]*

20

sy — nek, by — uo — mu Mar — ti — nek, já sem mu slú — bi — la  
 Mar — tin, mein ge — lieb — tes Le — ben, ich ver — sprach mein Kränz — lein  
 car — ry, through the door comes Har — ry; gar — land — ed shall he — be,

sy — nek, by — uo — mu Mar — ti — nek, já sem mu slú — bi — la  
 Mar — tin, mein ge — lieb — tes Le — ben, ich ver — sprach mein Kränz — lein  
 car — ry, through the door comes Har — ry; gar — land — ed shall he — be,

25 *Andante*

svůj ze — le — ný ví — nek.  
 ihm da — für zu ge — ben.  
 for 'tis he I'll mar — ry.

*[pp]*

svůj ze — le — ný ví — nek. Vin — ku — můj, vin — ku — můj, co ti mám u —  
 ihm da — für zu ge — ben. Kränz — lein — mein, Kränz — lein — mein, was soll ich nur  
 for 'tis he I'll mar — ry. My crown sweet, my crown sweet, whi — ther shall I

*Andante* *pp*

*[mf]*

Mám - li - ta - o - pu - stit? A - le - bo  
 Soll ich dich fort - ge - ben? Laß ich dich,  
 Wreath, shall I thee close-ly guard, shall I

*[mf]*

ě - uat? Mám-li - ta o - pu - stit? A - le - bo  
 a - chen? Laß ich dich? Halt ich dich? Laß ich dich,  
 ke thee? Wreath, shall I guard thee close? Or shall I

*dimin.* *stringendo* Tempo I.

ta ne - chat?  
 alt ich dich?  
 et thee be?

*dimin.* *stringendo* Tempo I.

ta ne - chat?  
 alt ich dich?  
 et thee be?

*stringendo*

*dimin.* *cresc.*

*rit.* 40 *[P] in tempo*

Má pa - nen - ko krá - sná, ne - str - haj mia  
 Mei - ne - schö - ne Lie - be, pflück mich nicht im  
 O, my love - ly gir - lie, spring is - ra - ther

*rit.* *[P] in tempo*

Má pa - nen - ko krá - sná, ne - str - haj mia  
 Mei - ne - schö - ne Lie - be, pflück mich nicht im  
 O, my love - ly gir - lie, spring is - ra - ther

*rit.* *in tempo*

*dimin.* *p*

47

*pp*

zjas - na, tr - haj mia na podzim, tr - haj mia na podzim,  
 Früh - ling, nur im Herbst reiß mich ab, nur im Herbst reiß mich ab,  
 ear - ly; I'll be thine au - tumntime, I'll be thine au - tumntime;

*pp*

zjas - na, tr - haj mia na podzim, tr - haj mia na podzim,  
 Früh - ling, nur im Herbst reiß mich ab, nur im Herbst reiß mich ab,  
 ear - ly; I'll be thine au - tumntime, I'll be thine au - tumntime;

*pp*

50

Ossia: *f*

až sa já zho - to víni! *f*  
 erst wenn ich am Ziel bin!  
 then I'll be pre - par - ed."

*f*

až sa já zho - to víni!  
 erst wenn ich am Ziel bin!  
 then I'll be pre - par - ed."

*f* *dimin.* *p*

55

*f* *ritard.* *dimin.* *pp*